



ĐẠI-ĐẠO TAM-KỶ PHỔ-ĐỘ  
TỨ THẬP CỬU NIÊN  
TÒA-THÁNH TÂY-NINH

# THÔNG-TIN



QUAN PHÁT-THANH PHỔ-THÔNG GIÁO-LÝ

TRONG SỐ NÀY:

# 94

✦ ĐỨC HỘ-PHÁP THUYẾT-ĐẠO TẠI ĐỀN-THÁNH về:  
"GIẢI RÕ NGHĨA-LÝ CỦA BÀN-ĐẠO NHẬP TRÍHUỆCUNG."

✦ HUẤN-TỬ CỦA NGÀI QU. THƯƠNG CHÁNH PHỐI-SƯ -TRONG  
BUỔI LỄ ĐẶT VIÊN GẠCH ĐẦU TIÊN XÂY CẤT LẠI HẬU  
HIỆN THÁNH-THẤT TỘC ĐẠO BẾN-CẦU (TÂY-NINH)

✦ ĐÔI-VĂN TƯỜNG-NIỆM ĐỨC CAO THƯỢNG-PHẨM - THƠ -  
T I N - T Ử C .

! K Í N H - B I Ê U !

PHÁT HÀNH NGÀY 25 TH. 2. GIÁP-DẦN  
(DL, 18 - 3 - 1974)

///) ĐỜI quý độc-giả cùng chư tín-hữu bốn phương nhớ  
đón nghe tiếng nói của HỘI-THÁNH ĐẠI-ĐẠO TAM-KỶ PHỔ-ĐỘ - TÒA-THÁNH  
TÂY-NINH phát-thanh mỗi tuần một lần vào chiều thứ tư từ 18 giờ 30  
đến 19 giờ trên làn sóng điện thường-lệ thuộc hệ-thống A Đài Saigon

THUYẾT-ĐẠO TẠI ĐỀN-THÁNH, ĐÊM 15 THÁNG GIÊNG TÂN-MÃO (1951)

Kể từ ngày 16 tháng Giêng năm Tân-Mão, tức là ngày mai đây Bàn-Đạo nhập vào Trí-Huệ-cung.

Bàn-Đạo đã nghe người đời đồn rất dị-thường, Bàn-Đạo lên giảng-đãi cốt để giải rõ nghĩa-lý của Bàn-Đạo nhập Trí-Huệ-cung.

Bàn-Đạo xin cho cả thầy con cái Đức CHỈ-TÔN biết rằng: Nền Đạo CAO-ĐÀI Đức CHỈ-TÔN đến lập, do nơi chơn-ly tối-cao, chính mình Đức CHỈ-TÔN đến để diệt mê-tín dị-đoan, Ngài chỉ đem đến nền Đạo chơn-chánh này mà thôi.

Nó có hai quyền-năng sở-hữu của nó nơi mặt t h ế này, cả hành-tàng sống chết của nó đều chịu dưới hệ-thống của hai quyền-năng. Sống về xác thịt của ta đây, có thời-gian sống của nó, từ buổi sanh ra đến lớn lên, đến già rồi chết, luật thiên-nhiên ấy không ai qua khỏi, luận thiên-nhiên có giới-hạn, có định luật chuẩn-thẳng cho kiếp sống của chúng ta, tức nhiên hồn của chúng ta phải chịu hệ-thống dưới quyền vi-chủ của nó, mà người làm chủ nó không ai khác hơn là ĐÀI-TỬ-PHỤ tức nhiên THƯỢNG-ĐẾ.

Nhơn-loại mê-tín dị-đoan đã nhiều lần rồi, tinh-thần loài người đã bị gát-gãm nhiều rồi, bởi thế không gát được nữa. Chỉ có hai quyền-năng ấy, không còn có mặt luật nào khác hơn nữa, ta chỉ tụng hai quyền-năng ấy mà thôi, n ngoài ra giả-dối.

Bàn-Đạo vào Trí-Huệ-cung tịnh luyện, điều ấy không nói được Đức CHỈ-TÔN cho cùng không, chính Bàn-Đạo cũng không biết được. Ngài ban cho chúng ta cùng chăng là do hồng-ân đặc-biệt của Ngài mà thôi, ấy là lời Bàn-Đạo giải nghĩa về mê-tín dị-đoan cho toàn thể Nhơn-loại nơi mặt địa-cầu này vậy.

Bàn-Đạo vào Trí-Huệ-cung là do lẽ Nhơn-loại phạm Thiên-diệu, vì loài người quá dữ gây oan-nghiệt nơi mặt địa-cầu này đây đây. Vì cố, nếu không có tội tình ấy, Bàn-Đạo ...

dám quả-quyết rằng: CHÍ-TÔN không có đến dạy hội-hiệp con cái của Ngài lập cơ giải-thoát tận-độ con cái của Ngài bao giờ. Ngài đến đây bởi tội tình của con cái Ngài không phương cứu-rời nên chính mình Ngài phải đến.

Bằng cố hiển-nhiên chúng ta đã thấy, vạn-quốc xô - nhau đến con đường tử-lộ, bởi quả-kiếp, họ chỉ biết cái sống của họ mà chẳng biết cái sống của người khác. Nhứt là b a n đồng-sanh của chúng ta, để mắt coi họ giết không biết b a o nhiêu, giết đặng ăn đặng sống, sống đặng bao nhiêu tuổi ? m Giỏi cho lắm kiếp sống của họ không quá tám mươi tuổi rồi c chết, thử hỏi, như thế biểu sao không gây oan-nghiệt tội- th tình, quả-kiếp.

Các tôn-giáo hiện-hữu họ cố tìm phương cứu-rời,kiếm phương này không được họ tìm phương khác. Cả toàn thể vạn - q quốc họ cũng bày ra vạn-quốc thống-nhứt, đặng tìm giải-pháp duy-trì hòa-bình, tìm một giải-pháp đặng tránh cho nạn tương tàn tương-sát với nhau. Ôi ! ý tài, ý tận, lấy trí khôn-ngoaan để tìm cái chết. Cả quyền-năng thiêng-liêng kia đã ban cho họ, họ lại làm món lợi khí tàn-diệt lấy họ. Đó là bom nguyên tử, họ lấy cái khôn của họ tìm ra cái chết, chứ không phải t tìm cái sống, họ coi mạng sống của mình không ra gì hết, kh không biết đạo-đức luân-thường gì hết, không còn kể quả-kiếp tội ác, như thế chết cũng vừa.

Rồi họ tìm đủ cách để tránh tội, nhưng không qua mặt luật Thiên-điều, Thiên-điều kia họ không thể vi-chủ n ó được, vì nó là điều cầm sanh-mạng của họ, chết hay sống đều do mặt luật Thiên-điều mà thôi. Họ không tìm phương-pháp nào để giải-quyết được hết.

Thử coi trong 3 tháng Bàn-Đạo quì gối dưới chân Đức CHÍ-TÔN, khóc lóc thỉnh-cầu nơi Ngài cứu thử sanh-mạng loài người đặng chặng cho biết, toàn thể con cái Đức CHÍ-TÔN nam nữ cũng thế, rần giúp Bàn-Đạo. Bàn-Đạo xin một điều là trong ba tháng Bàn-Đạo vào trong cảnh tịch-mịch ấy, tương-thân cùng Đức CHÍ-TÔN, ở ngoài rần cầu-nguyện giúp sức với Bàn-Đạo.

Bàn-Đạo xin rần nhớ một điều này là: "Xin cho đồng bào của mấy người, cũng như xin cho đồng-loại nơi mặt địa-cầu này được phương cứu-rời ấy là may".

Bàn-Đạo chỉ đặt cái máy truyền-thanh chỗ đó mà thôi. Đặng cùng chặng là do nơi tinh-thần của toàn con cái Đức CHÍ TÔN đó vậy ./-

~~CONFIDENTIAL~~ - III

của QU. THƯƠNG CHÁNH PHỐI-SỨ THƯƠNG-NHẢ-THANH ĐỌC TRONG BUỔI  
LỄ ĐẶT VIÊN GẠCH ĐẦU TIÊN XÂY CÁT LẠI HẬU-ĐIỆN THÁNH-THẤT T  
TỘC-ĐẠO BẾN-CẦU, CHÂU-ĐẠO TÂY-NINH VÀO NGÀY 10 THÁNG 2-GIÁP  
DẦN ( DL, 03 - 3 - 1974 )

Kính thưa Hội-thánh Hiệp-thiên, Cửu-trùng và Phước-th.  
Kính thưa Đại-tả Tỉnh-trưởng và Ông Phó Tỉnh-trưởng  
tỉnh Tây-ninh.

Kính thưa Thiếu-tả Quận-trưởng Hiếu-thiện và Thiếu-tả  
Tiểu-đoàn-trưởng 314 cùng Dân, Quân, Cán,  
Chính các cấp.

Kính thưa quý đại-diện Tôn-giáo ban và Thân-hào, Nhân  
sĩ, Công, Thương, Kỹ-nghệ-gia.

Kính thưa quý Chức-sắc, Chức-việc Hành-chánh, Phước-  
thiện, Phổ-tế, Pháp-chánh và toàn đạo nam nữ.

Hôm nay tôi lấy làm hân-hạnh đến đây chủ-toa buổi  
lễ đặt viên gạch đầu tiên để xây cất lại Hậu-diện Thánh - t  
thất Long-thuận, Tộc-đạo Bến-cầu, Châu-đạo Tây-ninh, thành  
thật tôi kính lời chào Đại-tả Tỉnh-trưởng, Ông Phó Tỉnh - t  
trưởng tỉnh Tây-ninh, Thiếu-tả Quận-trưởng quận Hiếu-thiện,  
Thiếu-tả Tiểu-đoàn-trưởng 314, toàn thể Dân, Quân, Cán, ch  
Chính các cấp, quý đại-diện Tôn-giáo ban, thân-hào nhân-sĩ,  
Công, Thương, Kỹ-nghệ-gia, quý Chức-sắc, Chức-việc Hành - c  
chánh, Phước-thiện, Phổ-tế, Pháp-chánh và toàn đạo lưỡng -  
phái có mặt trong buổi lễ hôm nay, tôi thành-thật cảm ơn  
quý vị trong Ban Tổ-chức đã khéo léo điều động làm cho buổi  
lễ được long-trọng thể-hiện tinh-thần tín-ngưỡng Đạo-giáo  
tại địa-phương.

Kính thưa quý ngài, quý vị,

Nhơn-loại hiện nay đang sống trong thời-kỳ Hạ-ng  
nguồn tử-chuyên vì thế nên phải chịu nhiều cảnh tai - uôn  
đòn-dập để lọc lừa lại đời Thánh-đức thuần-lương. Từ Hạ -  
nguồn trở lại Thượng-nguồn theo luật tuần-hoàn của tạo-hóa  
là một việc không phải dễ, vì vậy khiến Nhơn-loại ở thế -  
gian này sanh ra nhiều cảnh-trạng bất-công loạn-lạc, thãm-  
họa chiến-tranh triền-miên, thêm vào thiên-tai ách nước, rồi  
người với người tự hãm hại lấy nhau đó là tiền-căn nghiệt -  
chướng phải trả cho dứt nợ oan-khiên.

Vì thương yêu nhơn-loại đắm chìm trong biển khổ , nên kỳ Hạ-nguồn này chính Đức CHỈ-TÔN đến trần-gian tại nước Việt-nam nhỏ bé của chúng ta bằng cơ bút để mở đạo CAO ĐÀI mục-đích cho nhơn-loại thấy rõ con đường sáng đạo-mầu mà lần về cảnh Thiêng-liêng Hằng-sống của mọi người khi căn duyên quả-mãn ở trần-gian.

Đạo CAO-ĐÀI Đức CHỈ-TÔN đã mở nay vào năm thứ 49 mà may duyên cho chúng ta đã được làm môn-đệ của Đức Ngài . Tôn-chỉ đạo CAO-ĐÀI Đức CHỈ-TÔN truyền dạy giáo-lý uyên-thâm phải giữ luật công-bình, thương yêu, bác-ái, nhơn-nghĩa, cần truyền thuyết đạo đến đại-đồng thế-giới để nhơn-loại cộng - yêu hòa-ái với nhau mà thực-hiện việc hòa-bình.

Đức CHỈ-TÔN đã định sẵn cho nhơn-sanh thấy rõ yếu lý của Đạo CAO-ĐÀI qua đôi liên nêu tại Chánh-môn Đền-thánh:

"CAO THƯỢNG CHỈ-TÔN ĐAI-ĐẠO HÒA-BÌNH DÂN-CHỦ MỤC,  
"ĐÀI TIỀN SÙNG BÀI TAM-KỶ CỘNG-HƯỞNG TỰ-DO QUYỀN.

Ấy vậy đạo CAO-ĐÀI Đức CHỈ-TÔN mở ra cho nhơn-loại là một diệu-pháp hồng-ân để mỗi người phải biết tự-trọng kính thành mà hưởng diễm-phúc đó.

Nhờ sự tín-ngưỡng tuyệt-đôi mà quý Ngài, quý vị toàn đạo tại địa-phương đây đã trọn lòng hiến dâng lên Đức CHỈ-TÔN, PHÁT-MẬU lời nguyện cầu làm môn-đệ của Đức Ngài nên đã tạo được Thánh-thất Bến-cầu rất đồ-sộ để thờ Đức CHỈ-TÔN và các đấng Thiêng-liêng, nhưng vì hoàn-cảnh chiến-tranh loạn-lạc làm cho nơi thờ phượng tôn-nghiêm cũng như văn-phòng làm việc và nhà của đồng-bào phải bị hư - hao tài-sản ít nhiều trong đó của những năm trước, âu cũng là một cơn khảo-đạo thử-thách của đồng-bào đã qua.

Ngày nay tình thế an-ninh được văn-hồi sự hồi-cử của đồng-bào được tốt đẹp, toàn đạo nơi đây hết lòng tín - ngưỡng sùng kính Đức CHỈ-TÔN, các Đấng Thiêng-liêng nên đồng tâm hiệp trí nỗ lực chung lo xây cất lại hậu-điện để có nơi tạm thờ Đức CHỈ-TÔN, các Đấng Thiêng-liêng và chỗ làm việc đạo, kế tiếp-tục tạo sửa Thánh-thất lại là việc làm quý báu cho địa-phương vì đó là nhà chung của nhơn-sanh đến chiêm - bái cúng kiến Đức CHỈ-TÔN cùng các Đấng Thiêng-liêng để hưởng ân-lành huyền-diệu vì thế toàn đạo tại địa-phương nên hết tâm thành-khẩn ơn-trên Thiêng-liêng gia-hộ cho sẽ hiệu-qua.

Trước buổi lễ trang-nghiêm long-trọng hôm nay với lời cầu-nguyện của toàn thể quý ngài, quý vị tôi tin rằng sự ước-vọng đó sẽ thành-công thời-gian gần đây, có một điều là toàn thể nên cố-gắng đồng-tâm với nhau người công người của tùy theo khả-năng góp phần vào cho việc xây cất để tạo âm - chất lập-công bồi-đức, mặt khác Ban Vận-động nên hoạt-bác đ đều hòa để có đủ tài-chánh, vật-liệu cung-ứng dồi-dào c h o công thợ đủ làm liên-tục là sự tạo-tác mau hoàn-thành.

Toàn đạo nơi đây đã nhiều công của tô bồi nghiệp-đạo từ địa-phương đến Trung-ương nói lên một tinh-thần đạo-giáo rất cao của quý vị, nay lại thêm một cơ-hội để cho toàn thể nhơn-sanh lập-công bồi đức cùng Đức CHÍ-TÔN, PHẬT-MẪU, các Đấng Thiêng-liêng là điều đáng tuyên-dương khích-lệ.

Đạo trường-cửu đến thất-ức-niên, nhưng phạm-thể chúng ta sống tạm ở thế-gian này chỉ ngăn-ngủi đến một tuổi nào đó phải bỏ xác tục của cát bụi trả về cát bụi như vậy chẳng có gì trường-tồn cho hình-hài chúng ta hơn là linh-hồn để trở về cảnh Thiêng-liêng Hằng-sống trước hai cảnh tội và phước. Vậy chúng ta trong kiếp sanh hiện tại nên trau g dồi hạnh-đức lập nhiều công-quả để tạo cho linh-hồn chúng - ta sau này được trong sạch.

Tộc-đạo Bến-cầu ở trong cục-diện đất tốt đẹp được mang danh vùng Ngũ-long linh-thiêng, đồng-bào sống trong c cảnh sung-túc phì-nhiều về lúa gạo hoa màu tôi tin rằng nơi đây đồng-bào và đồng-đạo sẽ được hưởng nhiều ân-huệ Ôn-trên Thiêng-liêng ban cho, trong ơn lành đó tôi mong toàn thể q quý vị hãy rán gìn giữ mà đoàn kết thương yêu trên thuận d dưới hòa, trong ấm ngoài êm, hãy trụ đức tin tín-ngưỡng lại bằng cách thường tới Thánh-thất, Đền thờ Phật-Mẫu cúng kiến bái lễ Đức CHÍ-TÔN, PHẬT-MẪU các Đấng Thiêng-liêng nguyện - cầu cho nhơn-loại được hưởng hòa-bình thật-sự, đạo-pháp ch' chống hoằng-khai.

Chức-sắc, Chức-việc ở địa-phương thay mặt Hội-Thánh mà hành-sự năng tới lui thăm viếng bổn-đạo nhắc-nhở giáo-hóa, dìu-dắt, an-ủi lẫn nhau khi hữu-sự làm sao cải tình keo sơn gắn bó cho được lạnh-mạnh-hóa trong đại gia-đình đạo-giáo để thể-hiện câu "Thế-thiên hành-hóa" như vậy Hành-chánh-đạo địa phương mới tiến và có cơ-hội bành-trướng được.

Hôm nay quý ngài quý vị tụ-hợp về đây đông đủ để dự lễ đặt viên gạch đầu tiên xây cất lại Hậu-điện và tái sửa Thánh-thất, thể-hiện cái tinh-thần cầu tiến và lời ước-vọng tốt cho đại-nghiệp đạo chắc-chắn Ở-trên sẽ ban ân lành cho quý vị.

Nhơn-danh QUYỀN THƯỢNG CHÁNH PHỐI-SƯ thay mặt HỘI-THÁNH tôi đề lời BAN KHEN ban tổ-chức và toàn thể quý Chức-sắc, Chức-việc, Hành-chánh, Phước-thiện, Phổ-tế, Pháp-chánh, đạo-hữu lương-phái, các vị ân-nhân đã hộ-trợ tài vật trong việc kiến-tạo này, mong rằng sự trợ giúp đó được liên-tục để công tác xây-cất sớm hoàn-thành là điều quý ngài, quý vị lập một kỳ-công âm-chất rất lớn không bao giờ mất được, vì Thi rằng:

"Đài văn Quan võ đề phong-Thần,

"Còn của Thầy đây đề nhắc cần.

"Muôn đức ngàn lành không sót một,

"Bao nhiêu công-quả bấy nhiêu phần.

Trong buổi lễ trang-nghiêm hôm nay tôi thành-tâm cầu-nguyện Ở-trên Đức CHỈ-TÔN, Đức PHẬT-MẪU các Đấng Thiêng-liêng, các vị Thánh-tổ công-nghệ, Thần-hoàng bốn-cảnh đất đai địa-phương xin chứng-chiếu và phò-hộ ban ân-huệ cho quý ngài, quý vị cũng như công thợ được vạn-sự như ý thành-công đẹp để để có nơi nhơn-sanh sùng kính mỗi Đạo Trời.

Lần nữa, tôi đề lời khen Ban Tổ-chức, quý Chức-sắc, Chức-việc các cơ-quan toàn đạo lương-phái đã đồng chung lo cuộc lễ được long-trọng và tôi thành-thật cảm ơn Đại-tá Tỉnh trưởng và Ông Phó Tỉnh-trưởng Tỉnh Tây-ninh, Thiếu-tá Quận-trưởng quận Hiếu-thiện, Thiếu-tá Tiểu-đoàn-trưởng 314, quý ngài, quý vị đã dành nhiều thì giờ quý báu đến dự lễ hôm nay là niềm khích-lệ lớn lao cho chúng tôi trong việc xiêng-dưỡng đạo-pháp. Tôi cầu-nguyện Đức CHỈ-TÔN, Đức PHẬT-MẪU, c các Đấng Thiêng-liêng ban ân lành cho quý ngài, quý vị cùng Đạo Đời nơi vùng Ngũ-long Tộc-đạo Bến-cầu được mọi sự an-khương hạnh-phúc.

----- Nay kính. -----

✓ HỘI-THÁNH ĐÃ CỬ-HÀNH LỄ CÚNG ĐẠI-ĐÀN TẠI ĐỀN-THÁNH VÀO TỶ-THỜI, NGÀY Rằm và 19 THÁNG 2 GIÁP-DẦN, NHÂN LỄ VÍA ĐỨC THÁI-THƯỢNG LÃO-QUÂN VÀ ĐỨC PHẬT QUAN-ÂM, THEO THÔNG-LỆ.

II) ÔI VÀN TƯỜNG-NIỆM

ĐỨC CAO THƯỢNG-PHẨM.

Than ôi !  
Trời Linh-diện chiều mơ hơi Xuân nhật,  
Chuông Tô-dình sớm lẳng mạch sâu dâng.  
Thất ước niên danh tạc nghiệp tinh-thần,  
Tam-kỳ hội sử ghi tay rường cột.  
Mỗi năm đến ngày mừng một,  
Cuộc lễ vào tiết tháng ba.  
Bóng Đạo-kỳ nền Chánh-giáo phát-phối khắp sơn-hà,  
Ngôi Bửu-tháp nét uy-linh sáng soi lâu nhựt nguyệt.  
Nhớ linh xưa !  
Lập Đạo Cao-Đài công ơn sao kể xiết,  
Nhờ Đức THƯỢNG-PHẨM khổ-hạnh vẫn không màng.  
Tron niềm tin, bền chí việc xây bàn,  
Tuân Thánh-giáo tìm nơi, Người mua đất.  
Ôi !!! Hình-dung lại giữa đêm trăng dờn cột Phật,  
Trí mưu bày trong buổi tối dựng chùa tranh.  
Ven đường trầy gốc cũng tạm bước hoàn-thành,  
Gặp lửa thử vàng là do cơ khảo-thí.  
Ngậm-oan về nơi Thảo-xá lắm lúc rơi châu nhưng thương  
cử-chỉ.  
Nuốt thắm ân chôn Hiền-cung từng phen trở cột vẫn nói  
hùng hào,  
"Bảo mầy làm chửng giùm tao ..."  
Cho hay, sự ngược đãi Trời muốn lọc lược chất vàng thau,  
Phút chung qui Người đành thông-dong miền vân hạc,  
Bốn hai tuổi trần-hoàn cõi xác,  
Muôn triệu lòng tín-hữu chịu tang.  
(Người giảng cơ)  
"Ngánh lại mà đau cảnh đoạn-tràng,  
"Cõi Thiên mừng dặng dứt dây oan.  
"Nợ trần đã phui lòng son sắt,  
"Ngôi vi nay vinh nghĩa đá vàng.  
"Cõi tẩm chơn-thành lửa nhựt nguyệt,  
"Phối gán chí-sĩ nhuộm giang-san.  
"Bốn mươi hai tuổi sanh chùa phỉ,  
"Đề mắt xanh coi nước khải-hoàn."

(tiếp trang sau)

Hôm nay HỘI-THÁNH thiết lễ cúng đàn,  
Nhờ-sanh thành tâm khẩn bái,  
Quạt Long-tu độ hồn ly khổ-hải.  
Mâm quả-phẩm chung trí hiến Chơn-Quân.  
Hỡi ôi ! Thương thay, kính thay !  
Hiền-linh xin chứng ./-

Quý Xuân Giáp-dần.

HUỆ-PHONG căn-bút.

T À A N H - T À N H  
TÒA - THÁNH TÂY - NINH

I) - LỄ KỶ-NIỆM ĐỨC TÔN-TRUNG-SƠN.

Vào lúc 11 giờ 30 ngày 19 tháng 2 Giáp-dần (D1, 12/3/1974) văn-phòng Hội-Thánh Đường-nhơn tại Tòa-Thánh Tây-ninh đã hành-lễ kỷ-niệm Đức TÔN-TRUNG-SƠN với sự tham-dự của quý Ngài Hiến-Đạo Hiệp-Thiên-Đài Phạm-văn-Tươi, Ngài Thượng Đâu-Sư Thượng-Sang-Thanh, Ngài Qu. Thượng Chánh Phối-sư Thượng - Nhã-Thanh, Ngài Hiền-nhơn Lê-văn-Trung, Chương-quản Hội-Thánh Phước-thiện, cùng quý Chức-sắc Hội-Thánh, quý vị Chức-sắc, Chức-việc, Đạo-hữu Đường-nhơn. Về phần quan-khách có quý vị Chuẩn-Tướng ... thay mặt Tòa Lãnh-sự Trung-hoa Dân-quốc tại Sài-gòn, Ông Phó Tỉnh-trưởng Hành-chánh tỉnh Tây-Ninh, quý vị Nghị-sĩ Nguyễn-Hữu-Lương, Dân-biểu Trần-Đức-Trong.

Buổi lễ được cử-hành long-trọng theo nghi-1 lễ Đại-Đạo Tam-Kỳ Phổ-Độ. Và được kết-thúc vào lúc 12 giờ 30. Hội-Thánh cùng quý quan-khách thụ-trai thân-mặt với quý Chức-sắc Đường-nhơn. Sau đó, Ban Tổ-chức hoan-tiền Hội-Thánh, quý quan-khách ra về.

Ngoài ra, Ban Tổ-chức còn hướng-dẫn Chuẩn-tướng đến Đền-Thánh chiêm-bái ngôi thờ Đức CHỈ-TÔN và tìm hiểu một vài Thế-pháp Đại-Đạo Tam-Kỳ Phổ-Độ.

x<sup>x</sup> x

## II) - LỄ KHÁNH-THÀNH THUYỀN BẮC-NHÃ:

Vào lúc 09 giờ ngày 20 tháng 2 Giáp-Dần (DL, 13/3/1974) Ngài Hiến-Đạo Hiệp-thiên-Đài Phạm-văn-Tươi đã đến văn-phòng Phân-đạo Thập-Tam - Châu-thành Thánh-địa chủ-toạ lễ khánh-thành thuyền Bắc-nhã. Thập-tùng Ngài Hiến-Đạo gồm có quý Ngài Qu. Thái và Qu. Thượng Chánh Phối-sư, Bà Qu. Nữ Chánh Phối-sư, Ngài Chơn-nhơn Phó Chương-quản Hội-Thánh PT. cùng quý quan-khách Đạo, Đồi.

Sau khi Hội-Thánh vào Đại-diện bái-lễ Đức CHỈ TÔN và nghi-lễ chào Quốc-kỳ, Đạo-kỳ cùng dành một phút mặc niệm các vị tiên-bối hữu-công với Đạo-pháp và Dân-tộc xong, Ngài Hiến-Đạo hành-lễ cắt băng Khánh-thành và Trấn-thần k Long-thuyền Bắc-nhã.

Kế đến, Ông Trưởng-ban Tổ-chức đọc diễn-văn k khai-mạc; Và sau đó, Ông Trưởng-ban kiến-tạo đọc diễn-văn trình bày sự diễn-tiến trong việc tạo-tác Thuyền Bắc-nhã, sự đóng góp nhân, tài, vật-lực của đồng-đạo cùng quý vị ân-nhân. Được biết, Long-thuyền Bắc-nhã được tạo-tác với một kinh-phí chung là 1.100.360\$00.

Sau đó, Ông Khâm-Thành Thánh-địa, Giáo-sư Ngọc-Tông-Thanh đọc diễn-văn tri-ân Hội-Thánh, quý quan-khách, quý ân-nhân cùng đồng-đạo đã góp phần trong việc tạo-tác này, để làm phương-tiền đưa linh-cữu các bạn đạo quá-cổ đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Sau hết, Ngài Qu. Thái-Chánh Phối-sư Thái - Hiều-Thanh đề lời phủ-du, Ngài có lời chào mừng chư Chức sắc, Chức-việc, Đạo-hữu sở-tại cùng khích-lệ tinh-thần đạo-đức.

Buổi lễ được kết-thúc vào lúc 11 giờ, Ban Tổ-chức mời Hội-Thánh, quý quan-khách dùng tiệc-trà th thanh-đạm trước khi hoan-tiến ra về vào lúc 11 giờ 30 cùng ngày.

Vào lúc 12 giờ, thiết lễ cúng Đức CHỈ-TÔN d dâng Sớ cầu-nguyện cho các chơn-hòn đồng-bào tử-nạn, chiến sĩ trận-vong được siêu-thăng tịnh-độ.

DÍNH-CHÁNH trang 7 dòng đầu "Chiều mơ hơi xuân nhạt"

Và vào lúc 14 giờ thiết lễ cúng Cửu-huyền Thất-tổ, chiến-sĩ trận-vong, đồng bào tử-nạn, hành-lễ chèo thuyền Bắc-nhã.

Ngoài ra, quý vị Chức-sắc và nhân-viên Ban Kỹ-thuật, ban Thu-âm đã đến địa-điểm hành-lễ để chiếu các cuộn phim Đạo-sự và xướng ngôn cuộc lễ trong hai ngày 19 và 20.

X  
X X

### III)- TIN TIẾP-TÂN:

Văn-phòng Ban Tiếp-tân Đền-Thánh vừa cho biết, vào lúc 15 giờ 30 ngày 21 tháng 2 Giáp-dần (DL, 14/3/1974), Ngài Trưởng-ban Tiếp-tân đã tiếp Ông S.E. POKSAMAN Đại-sứ Cộng-hòa Knemer tại Saigon đến Đền-Thánh và Phái-đoàn gồm quý Ông Tổng trưởng Xã-hội Việt-nam Cộng hòa, quý nhân-viên tòa Đại-sứ, nhân-viên Chánh-phủ, do Đại-tá Tỉnh-trưởng Tây Ninh hướng-dẫn.

Ngài Trưởng-ban Tiếp-tân đã hướng-dẫn quý Ông Đại-sứ và phái-đoàn vào nội-ngôi Đền-thánh dâng hương kính lễ Đức CHÍ-TÔN và tìm hiểu một vài khía-cạnh về Thế-pháp Đại-đạo.

Sau khi ký sổ vàng lưu-niệm, Ông Đại-sứ v à phái-đoàn ra về lúc 16 giờ cùng ngày.

X  
X X

### IV)- TIN SINH-HOẠT ĐẠO-SỰ.

CƠ-QUAN PHẢI-THANH PHỔ-THÔNG GIÁO-LÝ đánh hoàn thành cuộn phim "CUNG-NGHĨNH THÁNH-MẪU FATIMA" tại Tòa-Thánh vào ngày 11 tháng Giáp-dần (DL, 2/2/1974) vừa qua, phim chiếu thời-gian là 40 phút. Được biết, cuộn phim này cần một tôn-phi chung là 165.000\$00. Trong số này Hội-Thánh tài-trợ 100.000\$00, phần còn lại do quý vị ân-nhân sau đây hỗ-trợ: Hiền-tài Nguyễn-thị-Chánh 10.000\$00, Ban Thế-đạo Đô-thành 10.000\$00, Hiền-tài Nguyễn thị XUÂN-MAI 20.000\$00 và nhà in SƠN-CHÂU hi giúp 15.000\$00, Ông Hiền-tài Nguyễn-văn CUI dùng xe nhà đưa rước chuyên-viên quay phim, tôn-phi xăng nhớt độ 10.000\$00.

Cuốn phim này do Ông Hiền-tài THÔN và Ông NGUYỄN VĂN-ĐỒNG, cựu học-sinh Trung-học LÊ-VAN-TRUNG thực-hiện./-

HỘI-THÁNH KINH-DUYỆT NGÀI  
11, 16, 20, 23 th.2.Giáp-Dần (DL, 4, 9, 13/ 16/3/74)

ANH SÁCH QUỸ VI AN-NHÂN " THÔNG-TIN " (Tiếp theo)

6409)	Nguyễn-văn-Sáu	Ninh-thuận	giấy	250	tờ
6410)	Huỳnh-Văn-Bá	Long-dinh, Đệ 5		100	"
1)	Huỳnh-hữu-Xuân	Thợ hồ		150	"
2)	Phan-văn-Khuya	"		150	"
3)	Nguyễn-Ngọc-Kiểm	Phòng bảo		100	"
4)	Nguyễn-thanh-Sơn	"		100	"
5)	Nguyễn-thanh-Long	"		100	"
6)	Đoàn-Văn-Chánh	Giáo-Thiện Quận-tộc CT.VĩnhLong		300	"
7)	Huỳnh-Văn-Ghi		mực	1	hộp
8)	Nguyễn-văn-Buôi		"	1	"
9)	Lê-Văn-Lơ			250	tờ
6420)	Thái-bá-Tông	Ban Kỹ-Thuật Cơ-Quan Phát-Thanh		50	"
1)	Thái-Long-Thanh	LS. Cơ Bảo-Thể	kim bấm	5	hộp
2)	Chường Thỏ	Phạm-Môn		500	tờ
3)	Ngọc-Biện-Thanh	LS. Đầu-Tộc Tịnh-Biên, Châu-Đốc		100	"
4)	Siêng			500	"
5)	Tốt			100	"
6)	Trần-Phú-Hữu	CTS. Mỹ-Luông, Chợ-Mới		200	"
7)	Ngọc-Quang-Thanh	LS. Đầu-Tộc-Đạo Sầm-Giang		250	"
8)	Lâm-Bá-Hữu	Kiểm-soát Đường-Đường Phước-Thiện		250	"
9)	Thượng-Hoành-Thanh	GH. Phố-Tế K.C.D.Long Xuyên		250	"
6430)	Phạm-thị-tuyết-Hạnh	Trường-bình, Đệ 8		150	"
1)	Lâm-Văn-Hoa	Đường-Đường Phước-Thiện		50	"
2)	Trần-Văn-Lên	Trường-Bình, Đệ 8		250	"
3)	Nguyễn-Văn-Phú	Trường-Tôn, Đệ 8		250	"
4)	Lê-Văn-Minh	Bảo-Thể ĐĐĐ.		150	"
5)	Liêu, Ngũ	Nhà Thuyền		500	"
6)	Võ-Văn-Thịnh	Chủ sở Hòa-an, Đệ 2.	Giấy sấp	20	"
7)	Nguyễn-Văn-Hương	Hòa-lợi Lệ 2		100	tờ
8)	Trần-Văn-Muôn	CCTS. Từ-Phước-, Đệ 17		100	"
9)	Thượng-Hung-Thanh	LS.HP. Hòa-an		100	"
6440)	Thượng-Thời-Thanh	"	Mỹ-Thọ	100	"
1)	Võ-Văn-Hai	ĐH.	Mỹ-trà	100	"
2)	Nguyễn-duy-Viên	ĐH.	"	100	"
3)	Lê-Văn-Thiệu	LGT.	Mỹ-tho	100	"
4)	Phạm-văn-Hòa	ĐH.	Thiện-mỹ	100	"

(còn nữa)